

PATENT ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1
 Stylesheet Version v1.1

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
Jean-Francois Brudny	06/09/2004
Thierry Godin	06/01/2004
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	Hydro-Quebec
Street Address:	85, Ste-Catherine Street West
City:	Montreal
State/Country:	CANADA
Postal Code:	H2X 3P4
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	11146122
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(703)836-2021
<i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>	
Phone:	7038386510
Email:	william.rowland@bipc.com
Correspondent Name:	Buchanan Ingersoll & Rooney PC
Address Line 1:	1737 King Street
Address Line 4:	Alexandria, VIRGINIA 22314
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	1032256-000037
NAME OF SUBMITTER:	William C. Rowland
Total Attachments: 3 source=2assnt037#page1.tif source=2assnt037#page2.tif source=2assnt037#page3.tif	

CH \$40.00 11146122

ASSIGNMENT OF INVENTION - UNIVERSAL - INVENTOR

CESSION D'INVENTION - UNIVERSELLE - INVENTEUR

French Language Assignment

ATTENDU QUE

WHEREAS, I/We:

Nom complet de l'unique ou premier inventeur Jean-François BRUDNY	Full name of sole or first inventor
Domicile et adresse postale 26, rue Jean-Baptiste Tonnel, 59 830 Wannehain, France	Residence and Post Office address
Nom complet du second co-inventeur Thierry GODIN	Full name of second inventor
Domicile et adresse postale <i>2128, RUE DE CHAMBLY, ST-BRUNO DE MONTARVILLE, P.Q., CANADA J3V 2R7</i>	Residence and Post Office address
Nom complet du troisième co-inventeur	Full name of third co-inventor
Domicile et adresse postale	Residence and Post Office address
Inventeurs supplémentaires nommés sur / Additional inventors named on _____ fiche(s) supplémentaire(s) ci-jointe(s) / additional form(s) attached hereto	

ci-après appelé le cédant, est/sont l'/les auteurs d'une invention afférente à

hereinafter referred to as the assignor has/have invented certain improvements in

Titre de l'invention CONVERSION D'UNE EXCITATRICE A COMMUTATEUR EN EXCITATRICE A DIODES TOURNANTES	Title of the invention
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------

et décrite dans:

described in

<input checked="" type="checkbox"/>	une demande de brevet portant le même titre	a patent application bearing same title
<input type="checkbox"/>	une demande de brevet américain exécutée le 12/ 10/2003 MM/JJ/AAAA et portant le numéro de dépôt 60/528,198	a US patent application executed on MM/DD/YYYY and bearing application number
<input type="checkbox"/>	une demande de brevet canadien exécutée le 12/09/2003 MM/JJ/AAAA et portant le numéro de dépôt 2,452,994	a Canadian patent application executed on MM/DD/YYYY and bearing application number
<input type="checkbox"/>	une demande de brevet PCT exécutée le / / MM/JJ/AAAA et portant le numéro de dépôt	a PCT patent application executed on MM/DD/YYYY and bearing application number

et attendu que

and whereas

Nom complet de l'unique ou premier cessionnaire HYDRO-QUÉBEC	Full name of sole or first assignee
Adresse postale 85, Ste-Catherine Street West, Montreal, Québec H2X 3P4	Post Office address

ci-après nommé le cessionnaire, désire(nt) acquérir tout droit, titre et intérêt se rapportant à ladite invention et se

rapportant à chacun et à tous les brevets octroyés pour ladite invention;

**Cession d'invention
French Language Assignment**

IL EST CONVENU QUE moyennant la somme d'un dollar (\$1.00) et autre bonne et valable considération dont réception est accusée par les présentes,

Assignment of Invention

NOW, THEREFORE, in consideration of One Dollar (\$1.00) and other valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged,

<input type="checkbox"/>	le cédant vend, cède et transfère par les présentes	I/We by these presents, do hereby sell, assign and transfer
<input checked="" type="checkbox"/>	le cédant confirme qu'à la date de l'invention de ladite invention, il avait vendu, cédé et transféré, dans le cadre d'une entente d'emploi ou de toute autre forme de contrat ou d'entente conclue par ledit cessionnaire avant la réalisation de ladite invention	I/We hereby confirm that effective the date of my/our invention of the said invention or inventions, I/We did sell, assign and transfer, by virtue of an employment agreement or other form of contract or agreement entered into with said assignee prior to making the said invention or inventions,
<input type="checkbox"/>	le cédant confirme qu'il a vendu, cédé et transféré, en date du / / MM/JJ/AAAA	I/We hereby confirm that I/We sold, assigned and transferred, effective MM/DD/YYYY

audit cessionnaire, à ses héritiers et ayant droit, tout droit, titre et intérêt se rapportant à ladite invention, telle que décrite dans la susdite demande de brevet, sous toute forme ou réalisation de cette invention, tout droit, titre et intérêt se rapportant à la susdite demande de brevet; et tout droit, titre et intérêt se rapportant à toute extension de cette demande déposée dans tout pays étranger, incluant le droit de déposer ladite demande à l'étranger selon les dispositions de la convention internationale; ainsi que tout droit, titre et intérêt se rapportant à tout brevet, redélivrance ou extension obtenus dans ce pays ou tout pays étranger concernant ladite invention et tout droit, titre et intérêt se rapportant à toute demande divisionnaire, continuation, "continuation-in-part", demande substituée ou divulgation supplémentaire éventuellement déposée en rapport avec ladite invention dans tout pays; et par les présentes, le cédant autorise et prie l'autorité compétente d'émettre tout brevet relatif à ladite demande audit cessionnaire.

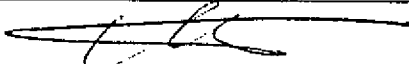
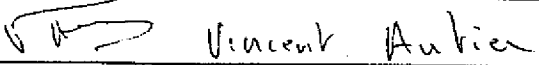
DE PLUS, le cédant s'engage et ce, sans rémunération de la part dudit cessionnaire, autre que les débours encourus par le cédant, à communiquer audit cessionnaire, ses représentants ou agents, tout fait se rapportant à ladite invention incluant la soumission de la preuve pour fins d'interférence ou toute autre procédure lorsque requis; à témoigner dans le cas d'interférence, litige ou toute autre procédure lorsque requis; à souscrire et faire parvenir, sur demande, tout document légal nécessaire à la réalisation de la présente cession et cette cession lie également les héritiers, représentants légaux, administrateurs et ayant droit du cédant.


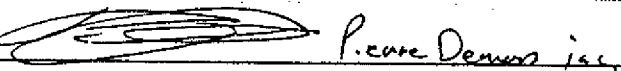
EN FOI DE QUOI, le cédant a signé la présente cession comme suit:

unto said assignee, its successors and assigns, the entire right, title and interest in and to said invention or inventions, as described in the aforesaid patent or application, in any form or embodiment thereof, and in and to the aforesaid patent or application; and in and to any patents or applications filed in any foreign country based thereon, including the right to file said foreign applications under the provisions of the International Convention; also the entire right, title and interest in and to any and all patents, reissues or extensions thereof to be obtained in this or any foreign country upon said invention or inventions, and any divisional, continuation, continuation-in-part, nonprovisional, substitute application(s) or supplementary disclosure(s) which may be filed upon said invention or inventions, in any country; and I/We hereby authorize and request the issuing authority to issue any and all patents on said application or applications to said assignee.

I/We further agree without any payment by said assignee other than expenses incurred by the undersigned, to communicate to said assignee, its representatives or agents, any facts relating to said invention or inventions, including evidence for interference purposes or for other proceedings, whenever requested; testify in any interference, litigation or other proceedings, whenever requested; and execute and deliver, on request, all lawful papers required to make any of the foregoing provisions effective, and likewise make these provisions binding upon my/our heirs, legal representatives, administrators and assigns. obtained therefor;

WHEREAS, the assignor(s) has/have signed the present assignment as follows:

Signature de l'unique ou premier inventeur	Signature of sole or first inventor
Jean-François BRUDNY	
Date (MM/JJ/AAAA)	Date (MM/DD/YYYY)
09 / 06 / 04 09 Juin 2004.	
Signature du témoin	Signature of witness
 Vincent Aubier	

Signature du second co-inventeur	Signature of second inventor
Thierry GODIN	
Date (MM/JJ/AAAA)	Date (MM/DD/YYYY)
01 juin 2004	
Signature du témoin	Signature of witness
 Pierre Demers	

Signature du troisième co-inventeur	Signature of third inventor
Date (MM/JJ/AAAA)	Date (MM/DD/YYYY)
Signature du témoin	Signature of witness

Déclaration du témoin

Chaque témoin déclare par la présente qu'il/elle était personnellement présent(e) et a vu l'inventeur pour lequel il/elle témoigne dûment signer et exécuter la présente cession, ledit inventeur étant personnellement connu du témoin.

Declaration of Witness

Each witness hereby declares that he/she was personally present and did see the inventor for which he/she is witnessing, the inventor being personally known to the witness, duly sign and execute the foregoing assignment.